



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, सोमवार, 28 जुलाई, 2003/6 श्रावण, 1925

हिमाचल प्रदेश सरकार

आवागारी पांच कराधान विभाग

प्रधिसूचना

शिमला-2, 11 जुलाई, 2003

संख्या ई० एवस० एन०-एफ(११) ४/९५-III.—हिमाचल प्रदेश के राजपत्र, हिमाचल प्रदेश साधारण विक्रय कर अधिनियम, 1968 (1968 का २१) की धारा ४० द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग पारते हुए, सरकार की अधिसूचना संख्या १४-११/६९-ई० एण्ड टी०, तारीख २३ अक्टूबर, १९७० द्वारा तारीख ११ नवम्बर, १९७० के राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण) में प्रकाशित दी हिमाचल प्रदेश जनरल सेल्ज टैक्स रूल्ज, १९७० में और भंगोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाने का प्रस्ताव करते हैं और जिने जन-साधारण की जानकारी के लिए राजपत्र, हिमाचल प्रदेश में प्रकाशित किया जाता है।

यदि इन नियमों से संभाव्य प्रभावित होने वाले व्यक्ति के प्रस्तावित नियमों के सम्बन्ध में कोई आवेदन या सुझाव हों, तो वह उन्हें इस अधिसूचना के राजपत्र, हिमाचल प्रदेश में प्रकाशन की तारीख से ३० दिन की अवधि के भीतर आयुक्त, आवागारी पांच कराधान, हिमाचल प्रदेश, शिमला-९ को लिखित रूप में भेज देवेगा।

उपर्युक्त नियत अधिकार के भीतर प्राप्त हुए आक्षेपों या सुझावों, यदि कोई हों, पर सरकार द्वारा नियमों को अन्तिम रूप देने से पूर्व उस पर विचार करेगी, अर्थात्:

प्रारूप नियम

१. संक्षिप्त नाम. —इन नियमों का संक्षिप्त नाम दी हिमाचल प्रदेश जनरल सेल्ज टैक्स (भंगोधन) रूल्ज, २००३ है।

2. नियम 31 का अंशोधन.—दी हिमाचल प्रदेश जनरल सेलज टैक्स रूल्ज, 1970 के नियम 31 के खण्ड (XIX) में अंकों और चिन्हों "31-3-2003" के स्थान पर "31-3-2005" अंक और चिन्ह प्रतिस्थापित किए जाएंगे।

आदेश द्वारा,

हस्ताक्षरित—
प्रधान सचिव (आबू एवं करार)

[Authoritative English text of this Department Notification No. EXN-F (11) 4/94-III, dated 11th July, 2003 as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India].

EXCISE AND TAXATION DEPARTMENT

NOTIFICATION

Shimla-2, the 11th July, 2003

No. EXN-F (11) 4/94-III.—In exercise of the powers conferred under section 49 of the Himachal Pradesh General Sales Tax Act, 1968 (Act No. 24 of 1968), the Governor of Himachal Pradesh, proposes to make the following rules further to amend the Himachal Pradesh General Sales Tax Rules, 1970, published in the Rajpatra, Himachal Pradesh (Extra-ordinary) on 11-11-1970 vide Government Notification No. 14-11/69-E&T, dated 23rd October, 1970 and the same are published in the Rajpatra, Himachal Pradesh for the general information of the public.

If any person likely to be affected by these rules, has any objection(s) or suggestion(s) to make in relation to the proposed rules, he may send the same in writing to the Excise and Taxation Commissioner, Himachal Pradesh, Shimla-9, within a period of 30 days from the date of the publication in the Rajpatra, Himachal Pradesh.

The objection(s) or suggestion(s), if any, received within the above stipulated period shall be taken into consideration by the Government before finalizing the same, namely:—

DRAFT RULES

1. *Short Title.*—These rules may be called the Himachal Pradesh General Sales Tax (Amendment) Rules, 2003.

2. *Amendment of Rule 31.*—In clause (xix) of rule 31 of the Himachal Pradesh General Sales Tax Rules, 1970, for the figures and signs "31-3-2003", the figures and signs "31-3-2005" shall be substituted.

By order,

Sd/-
Principal Secretary (E&T).